

Instructions: Magic Drawing

Contents: Drawing board, 6 markers, 15 templates, black background sheet, cleaning cloth.

Instructions: Open the battery cover, insert 2x AA batteries with correct polarity and close the cover. Remove the protective film before first use. Use the front button to change the light colours; press and hold to switch the light off. Insert the templates or black background sheet into the top slot. Use only the supplied markers.

Notice: The light effect is best visible in low-light conditions.

Warning: Not suitable for children under 3 years. Small parts – choking hazard. Adult supervision required. Batteries may only be inserted and replaced by an adult. Keep packaging materials out of reach of children. Keep away from water, moisture and fire. Do not use if damaged. Keep the packaging for future reference.

Maintenance: Remove drawings with a paper towel, tissue or a slightly damp cloth. The surface must be dry before further use. Do not leave drawings on the board for extended periods. Do not use abrasive cleaners or solvents. Wash the cloth in warm soapy water.

Návod: Kouzelné kreslení

Obsah balení: Tabulka, 6× fixa, 15× šablona, černý podkladový papír, čisticí hadřík.

Návod: Otevřete kryt baterií, vložte 2x AA baterie se správnou polaritou a kryt uzavřete. Před prvním použitím odstraňte ochrannou fólii. Tlačítkem na přední straně přepínejte barvy podsvícení, dlouhým stisknutím světlo vypnete. Do horní části vkládejte šablony nebo černý podkladový papír. Kreslete pouze přiloženými fixami.

Upozornění: Světelný efekt je nejlépe viditelný za snížených světelných podmínek.

Varování: Nevhodné pro děti do 3 let. Obsahuje malé části – nebezpečí udušení. Používejte pod dohledem dospělé osoby. Baterie smí vkládat a měnit pouze dospělá osoba. Obalový materiál uchovávejte mimo dosah dětí. Chraňte před vodou, vlhkostí a ohněm. Nepoužívejte poškozený výrobek. Obal uschovejte.

Údržba: Kresby odstraňujte papírovou utěrkou, kapesníčkem nebo mírně navlhčeným hadříkem. Před dalším použitím musí být plocha suchá. Kresby nenechávejte na tabulce dlouhodobě. Nepoužívejte abrazivní čisticí prostředky ani rozpouštědla. Hadřík perte v teplé mýdlové vodě.

Návod: Kúzelné kreslenie

Obsah balenia: Tabuľka, 6× fixka, 15× šablóna, čierny podkladový papier, čistiaca handrička.

Návod: Otvorte kryt batérií, vložte 2x AA batérie so správnou polaritou a kryt uzavrite. Pred prvým použitím odstráňte ochrannú fóliu. Tlačidlom na prednej strane prepínajte farby podsvietenia, dlhým stlačením svetlo vypnete. Do hornej časti vkladajte šablóny alebo čierny podkladový papier. Používajte iba priložené fixky.

Upozornenie: Svetelný efekt je najlepšie viditeľný pri znížených svetelných podmienkach.

Varovanie: Nevhodné pre deti do 3 rokov. Obsahuje malé časti – nebezpečenstvo udusenía. Používajte pod dohľadom dospeléj osoby. Batérie smie vkladať a meniť iba dospelá osoba. Obalový materiál uchováajte mimo dosahu detí. Chráňte pred vodou, vlhkosťou a ohňom. Nepoužívajte poškodený výrobok. Obal uschovajte.

Údržba: Kresby odstraňujte papierovou utierkou, vreckovkou alebo mierne navlhčenou handričkou. Pred ďalším použitím musí byť plocha suchá. Nenechávajte kresby na tabuľke dlhodobo. Nepoužívajte abrazívne čistiace prostriedky ani rozpúšťadlá. Handričku perte v teplej mydlovej vode.

Instrukcje: Magiczne rysowanie

Zawartość opakowania: Tablica, 6× marker, 15× szablon, czarny arkusz tła, ściereczka czyszcząca.

Instrukcja: Otwórz pokrywę baterii, włóż 2X AA baterie zgodnie z polaryzacją i zamknij pokrywę. Przed pierwszym użyciem usuń folię ochronną. Przycisk z przodu służy do zmiany kolorów

podświetlenia, długie naciśnięcie wyłącza światło. Wsuń szablon lub czarne tło do górnej części tablicy. Używaj wyłącznie dołączonych markerów.

Uwaga: Efekt świetlny jest najlepiej widoczny przy słabym oświetleniu.

Ostrzeżenie: Nieodpowiednie dla dzieci poniżej 3 lat. Zawiera małe części – ryzyko zadławienia. Używać pod nadzorem osoby dorosłej. Baterie może wkładać i wymieniać wyłącznie osoba dorosła. Materiały opakowaniowe przechowywać poza zasięgiem dzieci. Chronić przed wodą, wilgocią i ogniem. Nie używać uszkodzonego produktu. Zachować opakowanie.

Konserwacja: Usuwać rysunki papierowym ręcznikiem, chusteczką lub lekko wilgotną ściereczką. Przed ponownym użyciem powierzchnia musi być sucha. Nie pozostawiaj rysunków na tablicy przez dłuższy czas. Nie używaj środków ściernych ani rozpuszczalników. Ściereczkę myj w ciepłej wodzie z mydłem.



Utasítások: Varázsrajzolás

A csomag tartalma: Rajztábla, 6× filctoll, 15× sablon, fekete háttérpap, tisztítókendő.

Használati útmutató: Nyissa ki az elemtartó fedelét, helyezze be 2x AA elemet a megfelelő polaritással, majd zárja vissza a fedelet. Első használat előtt távolítsa el a védőfóliát. Az előlapi gombbal válthat a háttérvilágítás színei között, hosszú nyomással kikapcsolhatja a világítást. Helyezze be a sablonokat vagy a fekete háttérpapot a felső nyílásba. Csak a mellékelt filctollakat használja.

Figyelem: A fényhatás gyenge megvilágítás mellett látható a legjobban.

Figyelmeztetés: 3 év alatti gyermekek számára nem alkalmas. Apró alkatrészeket tartalmaz – fulladásveszély. Csak felnőtt felügyelete mellett használható. Az elemeket csak felnőtt helyezheti be és cserélheti ki. A csomagolóanyagot tartsa távol a gyermekektől. Óvja víztől, nedvességtől és tűztől. Sérült terméket ne használjon. Órizzze meg a csomagolást.

Karbantartás: A rajzokat papírtörkövel, zsebkendővel vagy enyhén nedves kendővel távolítsa el. Újbóli használat előtt a felületnek száraznak kell lennie. Ne hagyja a rajzokat hosszú ideig a táblán. Ne használjon súrolószert vagy oldószert. A kendőt meleg szappanos vízben mossa ki.



Instrucțiuni: Desen magic

Conținutul pachetului: Tablă de desen, 6× marker, 15× șablon, foaie de fundal neagră, lavetă de curățare.

Instrucțiuni: Deschideți capacul bateriilor, introduceți 2x baterii AA respectând polaritatea corectă și închideți capacul. Înainte de prima utilizare îndepărtați folia de protecție. Folosiți butonul frontal pentru a schimba culorile iluminării; apăsarea lungă oprește lumina. Introduceți șabloanele sau foaia de fundal neagră în partea superioară a tablei. Utilizați numai markerule incluse.

Atenționare: Efectul luminos este cel mai vizibil în condiții de lumină redusă.

Avertisment: Nerecomandat copiilor sub 3 ani. Conține piese mici – pericol de sufocare. A se utiliza sub supravegherea unui adult. Bateriile pot fi introduse și înlocuite numai de către un adult. Materialele de ambalare trebuie păstrate departe de copii. A se feri de apă, umiditate și foc. Nu utilizați produsul deteriorat. Păstrați ambalajul.

Întreținere: Îndepărtați desenele cu un șervețel de hârtie, prosop de hârtie sau o lavetă ușor umezită. Suprafața trebuie să fie uscată înainte de reutilizare. Nu lăsați desenele pe tablă pentru perioade îndelungate. Nu utilizați agenți abrazivi sau solvenți. Spălați laveta în apă caldă cu săpun.

Importer (Dovozce, Dovožca, Importőr, Importator): 4Leaders, s.r.o., Přeběnická 695/5, 390 01 Tábora, CZECH REPUBLIC, info@4leaders.cz